

# Nguồn Lực cho Hộ Gia Đình bị Ảnh Hưởng bởi COVID-19



Nếu quý vị đang ở Quận King và tin rằng mình đã tiếp xúc với trường hợp được xác nhận nhiễm COVID-19, hãy liên hệ với tổng đài hỗ trợ về chủng vi-rút corona mới của Quận King: **(206) 477-3977**. Tổng đài hỗ trợ hoạt động hàng ngày từ 8:00 – 19:00. Tổng đài có đội ngũ nhân viên có thể trợ giúp bằng nhiều ngôn ngữ.

Với các mối quan ngại và thắc mắc chung về COVID-19, vui lòng gọi cho Tổng Đài Hỗ Trợ về Chủng Vi-rút Corona Mới của Bang Washington theo số **(800) 525-0127**.



## Dịch Vụ Hỗ Trợ Chung

Crisis Connections cung cấp các dịch vụ giới thiệu và nguồn lực chung cho cư dân của Quận King. Truy cập trang web dịch vụ của họ tại [crisisconnections.org](https://crisisconnections.org) hoặc gọi số 2-1-1. Hoặc liên hệ với Văn Phòng Dịch Vụ Nhân Sinh (Human Services) của Thành Phố Burien theo địa chỉ [humanservices@burienwa.gov](mailto:humanservices@burienwa.gov).



## Dịch Vụ Chăm Sóc Sức Khỏe

Tìm thông tin chăm sóc sức khỏe tại [burienwa.gov/covidhealth](https://burienwa.gov/covidhealth).



## Hỗ Trợ Thực Phẩm

Food Lifeline đã gia tăng đáng kể việc phân phối cho các ngân hàng thực phẩm đối tác của họ cũng như các chương trình bữa ăn nhằm đảm bảo không xảy ra tình trạng thiếu thực phẩm.

Hỗ Trợ Thực Phẩm cho Học Sinh: Highline Public Schools sẽ phân phối bữa sáng và bữa trưa miễn phí cho học sinh từ 18 tuổi trở xuống tại một số trường học. Không cần nộp đơn hay đăng ký. Tìm hiểu thêm tại [highlineschools.org/coronavirus](https://highlineschools.org/coronavirus).

White Center Food Bank đang hỗ trợ thực phẩm miễn phí. Địa điểm: 10829 8th Ave SW, Seattle. Tìm hiểu thêm: **(206) 762-2848** hoặc [whitecenterfoodbank.org](https://whitecenterfoodbank.org).

Highline Area Food Bank đang hỗ trợ thực phẩm miễn phí. Địa điểm: Manhattan Community Hall, 18300 4th Avenue South, Burien. Tìm hiểu thêm: **(206) 433-9900** hoặc [highlineareafoodbank.org](https://highlineareafoodbank.org).

Meals on Wheels vẫn đang hoạt động và giao thực phẩm cho người cao niên chỉ ở trong nhà tại Burien. Tìm hiểu thêm: **1-888-308-6325** hoặc [soundgenerations.org/our-programs/food-security/meals-on-wheels](https://soundgenerations.org/our-programs/food-security/meals-on-wheels).



## Nhà ở

Hiện đã có cả chương trình bảo vệ người thuê nhà của Tiểu Bang Washington và Thành Phố Burien. Ngoài ra còn có các chương trình có thể hỗ trợ tiền thuê nhà. Việc trục xuất khỏi nhà bị cấm theo lệnh của Thống Đốc trong thời gian diễn ra khủng hoảng COVID-19 này. Nếu quý vị nhận được thông báo trục xuất khỏi nhà, hãy liên hệ với Điều Phối Viên Chương Trình Kiểm Tra Nhà Ở Cho Thuê của chúng tôi theo địa chỉ [renting@burienwa.gov](mailto:renting@burienwa.gov). Tìm hiểu thêm tại [burienwa.gov/renting](https://burienwa.gov/renting).



## Hỗ Trợ Người Lao Động

Tìm các nguồn lực dành cho người lao động, bao gồm trợ cấp thất nghiệp và hỗ trợ tài chính tại [burienwa.gov/workers](https://burienwa.gov/workers).



## Dịch Vụ Tiện Ích

Sở Điện Lực Thành Phố Seattle (Seattle City Light, SCL) và Puget Sound Energy đều tuyên bố họ sẽ duy trì các dịch vụ tiện ích trong tình trạng khẩn cấp do COVID-19. Ngoài ra, vẫn còn những chương trình giảm giá tiện ích khác có thể giúp ích cho quý vị. Hãy tìm hiểu thêm tại [burienwa.gov/utilityhelp](https://burienwa.gov/utilityhelp).

# Nguồn Lực cho Hộ Gia Đình bị Ảnh Hưởng bởi COVID-19



## Dịch Vụ Internet và Điện Thoại

Một số nhà cung cấp Internet và điện thoại đang cung cấp dịch vụ internet miễn phí. Hãy liên hệ với nhà cung cấp dịch vụ Internet của quý vị để biết thêm thông tin. Tìm hiểu thêm tại [burienwa.gov/utilityhelp](http://burienwa.gov/utilityhelp).



## Hỗ Trợ Tài Chính

Sở Quản Lý Các Định Chế Tài Chính (Department of Financial Institutions) của Tiểu Bang Washington đã xây dựng một danh sách các nguồn lực tài chính dành cho người tiêu dùng Washington bị ảnh hưởng bởi COVID-19. Tìm hiểu thêm tại [dfi.wa.gov/coronavirus/financial-resources](http://dfi.wa.gov/coronavirus/financial-resources).



## Giao Thông Vận Tải

Quận King đang liên tục cập nhật các phương án giao thông vận tải để thích nghi với các chỉ thị mới từ Sở Y Tế Công Cộng. Gọi (206) 553-3000 hoặc truy cập [kingcounty.gov/depts/transportation/metro/travel-options/accessible/programs](http://kingcounty.gov/depts/transportation/metro/travel-options/accessible/programs).



## Thông Tin Di Trú

Tìm các nguồn lực cho người tị nạn và người nhập cư bằng nhiều ngôn ngữ tại [burienwa.gov/community](http://burienwa.gov/community).



## Học Tập tại Nhà

Đối với các gia đình có trẻ em, có một số nguồn lực miễn phí để giúp quý vị duy trì việc học tập cho con em mình tại nhà. Tìm hiểu thêm tại [burienwa.gov/community](http://burienwa.gov/community), [kcls.org](http://kcls.org), hoặc [highlineschools.org/coronavirus](http://highlineschools.org/coronavirus).



## Tránh Lừa Đảo

Các bậc thầy lừa đảo sẽ giảng bẫy dựa trên nỗi sợ của mọi người. Hãy thận trọng trong việc bảo vệ các khoản tài chính của quý vị và không chia sẻ thông tin tài chính hoặc thông tin nhạy cảm khác với bất kỳ ai gọi điện hoặc gửi email cho quý vị mà không liên hệ trước với quý vị. Hãy cảnh giác với những người quảng cáo các sản phẩm hoặc dịch vụ tuyên bố rằng có thể điều trị hoặc chữa khỏi căn bệnh này. Hiện chưa có cách điều trị bằng thuốc kháng vi-rút cụ thể nào được khuyến cáo cho COVID-19 tại thời điểm này. Bất kỳ tuyên bố nào cho thấy sản phẩm hoặc dịch vụ có thể chữa trị, tiêu diệt hay loại bỏ COVID-19 đều có thể là giả và cần được báo cáo.

Tìm hiểu thêm về lừa đảo tài chính: [dfi.wa.gov/coronavirus/financial-resources](http://dfi.wa.gov/coronavirus/financial-resources).

Báo cáo gian lận và đẩy giá: [atg.wa.gov/report-covid-19-scams-price-gouging](http://atg.wa.gov/report-covid-19-scams-price-gouging).



## Tôi Muốn Trợ Giúp!

Tình Nguyên Viên: United Way of King County đang điều phối các công việc tình nguyện. Tìm hiểu thêm [uwkc.org/volunteer](http://uwkc.org/volunteer).

Quyên Góp: King County Regional Donations Connector đang điều phối hoạt động quyên góp. Tìm hiểu thêm tại [kingcounty.gov/emergency/donate](http://kingcounty.gov/emergency/donate).

Các nguồn lực và dịch vụ hỗ trợ mới đang được tổ chức hàng ngày. Để biết thông tin cập nhật mới nhất, hãy truy cập: [burienwa.gov/community](http://burienwa.gov/community).

Tuyên bố khước từ trách nhiệm: Thông tin này được cập nhật mới nhất tính đến ngày 27 tháng 3 năm 2020. Vui lòng xem trực tuyến để biết thông tin mới nhất.